

## עלון לצריכן לפי תקנות הרווחחים (תק Shirim) התשמ"ז – 1986

התרופה משווקת ללא מרשם רפואי

### **אספירין קרדיו**

**100 מ"ג**

### **טבליות בציפוי אנטרי**

כל טבליה מכילה:

חווצה אצטיל סליצילית 100 מ"ג (Acetylsalicylic acid 100 mg)

רשימת החומרים הבלתי פיעלים בתכשיר, ראה פרק 6 " מידע נוסף".

קראו בעיון את העلون עד סופו לפני שימוש בתרופה. עلون זה מכיל מידע תמציתי על התרופה. אם יש לך שאלות נוספות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.

עליך ליטול את התכשיר על פי ההוראות בסעיף המינון בעalon זה. היועץ ברוקח אם הינך זקוק למידע נוסף.

#### **1. למה מיועדת התרופה?**

התרופה מיועדת למניעה ראשונית של מחלת לב כללית בחולים בסיכון גבוה ומניעת שכיחות של מחלות לב ומוח הנגרמות מפקקת עורקים.

**קבוצה רפואיית:** נוגדי קריישה, מעכב צימות טסיות דם.

אספירין קרדיו מעכב צימות טסיות דם וכן מונע היוצרות של קריישי דם.

#### **2. לפני השימוש בתרופה**

**אין להשתמש בתרופה אם:**

- הינך רגיש (אלרגי) לחווצה אצטיל סליצילית, סליצילטים או לכל אחד מהמרכיבים האחרים של התרופה (רשימת המרכיבים הבלתי פיעלים ראה פרק 6 " מידע נוסף").
- הייתה לך בעבר תגובה לתרופות מסוימות נגד כאבים, חום או דלקת (סליצילטים או תרופות אחרות נוגדות דלקת שאין סטרואידים) שהתבטאה בהתקפי אסתמה או תגובות אלרגיות אחרות.
- הינך סובל מכיבים חריפים בקיבה או בעיים.
- יש לך נטייה להפרעות הגורמות לדימומיים.
- הינך סובל מאירוע ספיקת כלוות או כבד.
- הינך סובל מאירוע ספיקת לב חמורה שנייה מטופלת כיאות.
- הינך נוטל במקביל מתotropicstein במינון של 15 מ"ג או יותר בשבועו.
- את בשליש האחרון להריון ונוטלת מינון יומי גובה מ-150 מ"ג (ראי סעיף "הרือน והנקה").

**ازהרות מיוחדות בנוגע לשימוש בתרופה  
לפני הטיפול באספירין קרדיו, ספר לרופא אם:**

- הינך רגיש לתרופות אחרות המשככות כאב, נוגדות דלקת, אנטי-ראומטיות (נגד שיגרון) או לחומרים אלרגניים אחרים.
- הינך נוטל גם תרופות נוגדות דלקת שאין סטרואידים (NSAIDs) כגון איבופרופן או נפרוקסן (תרופות לטיפול בכאב, חום או דלקת). ראה סעיף "תק Shirim המחלשים השפעת התרופה".
- הינך סובל מאלרגיות אחרות (עם תופעות כגון תופעות עוריות, גרד או סרפה).
- הינך סובל מססתמה ברונכיאלית, קדחת השחת (נזלת אלרגית), נפיחות של רירית האף (פוליפים באף) או מחלת נשימתית קרונית.

- הינך מטופל כבר בתכשירים נוגדי קריישה (כגון נגזרות של קומרין או הפרין, חוץ מאשר הפרין במינון נמור).
- יש לך היסטוריה של כאבים בקיבה או בעיים או היסטוריה של דימום בקיבה או בעיים.
- הינך סובל מליקוי בתפקוד הכלילי.
- הינך סובל מליקוי בתפקוד הכלילי או מירידה בזרם הדם בלב ובכלי דם (כגון מחלת כלி דם בכליות, אי ספיקת לב, ירידת בנפח הדם, ניתוח גדול, אלח דם או אירועי דם ממשמעותיים), כיוון שחוומה אצטיל סליצילית עשויה להגדיל עוד יותר את הסיכון לפגיעה בתפקוד הכלליות ולאי ספיקת כליות חריפה.
- הינך עומד לעבר ניתוח, כולל ניתוח קרטן (לדוגמה ניתוח של עקירת שן): עשוי להיות עליה בנטיה לדימום. ספר לרופא או לרופא שניים כי הינך נוטל אספירין קרדיו.
- ידוע לך על חוסר חומר באנזים גלאוקוז-6-פואט-דהידרגאנז G6PD. חמוצה אצטיל סליצילית עלולה לגרום להתרפרקות או התפרורות מואצת של תאי הדם האדומים או לסוג מסוים של אנמיה. גורמים שעולאים להעלות את הסיכון לכך הם למשל מינון גבוה, חום או זיהומיים חריפים.

#### **ازהרות נוספת:**

- במינונים נמוכים, חמוצה אצטיל סליצילית מפחיתה את הפרשת חומצת השתן. מצב זה עלול לעורר התקף גאות (שיגdon) בנסיבות מסוימות בחולים עם נתיה מוקדמת לכך.
- אם הינך נחתך או נפצע, יתכן שהדים ימשר יותר זמן מהרגיל. הדבר קשור לפעולות התרפופה. חתכים או פציעות קלות (כגון גזען גיאוח) בדרך כלל אינם בעייתיים. במקרה של בדדים יוצא דופן (במקום לא אופני או למשך זמן לא רגיל), היועץ ברופא.
- אין ליטול תרופות המכילות חמוצה אצטיל סליצילית לתקופות ארוכות או במינונים גבוהים מבלתי היועץ ברופא.

#### **ילדים ומטופרים:**

התרפופה מיועדת למבוגרים מעל גיל 18. מתחת לגיל זה יש לפנות לרופא. אין להשתמש באספירין קרדיו בילדים או מטופרים עם מחלות חום אלא בהוראה מרופא ולאחר שימוש טיפול אחרים כשלו. הקאה מתמשכת בשילוב עם מחלת צזו עלולה להיות סימן לתסמונת ריי, מחלת מאוד נדירה אך מסכנת חיים הדורשת טיפול רפואי מיידי.

#### **אינטראקטיות ותגובה בין-תרופתיות**

אם אתה לוקח או לוקח לאחרונה תרופות אחרות, כולל תרופות ללא מרשם רפואי ותוספי תזונה, ספר על כך לרופא או לרוקח. במיוחד אם אתה לוקח:

- **תכשירים המגבירים את השפעת התרפופה עד להעלאת הסיכון לתופעת לוואו:**
  - תרופות נוגדות קריישה דם (כגון קומרין, הפרין) ומרקרים קריישי דם: חמוצה אצטיל סליצילית עלולה להגברת הסיכון לדימום אם נלקחת לפני טיפול במפרק קריישי דם. יש לשים לב לסייע דימום חיצוניים ופנימיים (למשל חבורות) אם הינך מטופל בטיפול צזה.
  - תרופות אחרות המעבדות צימות טסיות (תרופות המעבדות היצמדות של טסיות דם) כגון טיקלופידין, קלופידוגרל: עליה בסיכון לדימום.
  - תרופות המכילות קורטיזון או חומרים דמיי קורטיזון (למעט אלו המשמשים לטיפול מקומי או טיפול בתחלפי קורטיזון למחלת אדיסון): הסיכון לדימום ולכאבים בקיבה וב מעיים עולה.
  - אלכוהול: עליה בסיכון לכיבים ולDIMOMS בקיבה וב מעיים.
  - תרופות אחרות המשככות כאבים ונוגדות דלקת (נוגדי דלקת שאינם סטרואידים), ותרופות נגד שיגרון עם חמוצה סליצילית: עליה בסיכון לכיבים במערכת העיכול ולDIMOMS.
  - תרופות נגד סוכרת כגון אינסולין, טולבוטמид, אליבנקלמייד (מה שמכונה סולפונויל אוראה) בשילוב עם חמוצה אצטיל סליצילית במינונים גבוהים: רמת הסוכר בדם עלולה לרדת.
  - דיגוקסין (תרופה הגורמת להגברת עצמת ציווך שריר הלב).

- מתוטרקסאט (טיפול בסרטן ומחלות שיגרוניות מסוימות).
- חומצה ואלפרואית (טיפול באפילפסיה).
- תרופות לטיפול בדיאוון מקבצת SSRI: עליה בסיכון לדימום בקיבה ובמעיים.

#### **תכשירים המחלישים השפעת התרפיה:**

- תרופות מסוימות המגבירות את הפרשת השתן (משתנים: אנטוגוניסטים לאלאזטראן כגון ספironolakton, קגרנוואט, משתני לולאה כגון פורוסמיד).
- תרופות מסוימות לטיפול בಗאות לחץ דם (במיוחד מעכבי ACE).
- תרופות לטיפול בಗאות (шибדון) המגבירות הפרשה של חומצה אורתית (כגון פרובניציד, בנזברומארון) חלק מהתרופות נגודות הדלקת שאין סטרואידים (NSAIDs) (למעט חומצה אצטיל סליצילית), כגון איבופרופין ונפרוקסן: ירידה בהשפעת אספירין קרדיו על עיכוב צימות טסיות הדם וקרישה: עשוי להוריד את ההגנה של התרפיה מפני התקפי לב ושבץ.
- מטאמיזול (תכשיר שנועד להוריד כאב וחום): ירידה אפשרית בהשפעת חומצה אצטיל סליצילית על צימות טסיות כשותי התרפיה ניטלות יחיד. א-לך, יש לעשות שימוש בשילוב זה בזיהירות במטופלים הנוטלים אספירין במינן נמוך לצורך הגנה על הלב.

לפני השימוש בחומצה אצטיל סליצילית, עדכן את הרופא בתרופות האחרות שהינך נוטל. אם הינך משתמש בחומצה אצטיל סליצילית באופן קבוע, היועץ ברופא לפני שימוש נטילה של תרופות אחרות כולל תרופות ללא מרשם.

אין ליטול אספירין קרדיו יחד עם אחת מהתרופות הנזכרות לעיל ללא הנחיה מפורשת מרופא.

**נטילת התרפיה וצריכת אלכוהול**  
אין צורך אלכוהול בתקופת הטיפול בחומצה אצטיל סליצילית.

#### **הירין והנקה**

אם הינך בהירין או מינקה, אם את חושדת שאתה בהירין או אם הינך מתכוונת להרhot, יש להיעזר ברופא או ברוקח לפני שימוש בתרפיה זו.

#### **הירין בשליש האחרון**

במהלך השלישי האחרון להירין, אין ליטול אספירין קרדיו, בשל סיכון פגעה בעובר או לביעות במהלך הלידה. התכשיר עלול לגרום לביעות בכליות ובלב בעובר. יתכן שתהיה השפעה על הנטייה לדימום בעובר ובאם ולגרום לאיחור ולהארכת משך הלידה. ראה גם סעיף "אין להשתמש בתרפיה אם..."

#### **בשליש הראשון והשני**

בשליש הראשון והשני של ההירין אין ליטול אספירין קרדיו אלא אם הכרחי ורק בהוראת רופא. במידה ואת זוקקה לטיפול במהלך תקופה זו או בזמן שתהיה להרhot, יש להשתמש במינון הנמוך ביותר האפשרי בזמן הקצר ביותר האפשרי. החל משבוע 20 להירין, אם את נוטלת אספירין קרדיו מעבר לכמה ימים, יתכן שהतכשיר יגרום לביעות בכליות העובר, מה עשוי להוביל למיעוט מי שפיר המקיפים את התינוק (אוליגו-идרמןיאז), או להיצרות של אחד מכל' הדם (sudus arteriosus) בלבד בעובר. תופעה זו עלולה להתרכש קרוב למועד תחילת הטיפול באספירין קרדיו והיא לרוב הפיכה עם הפסיקת הטיפול בתכשיר. במידה ומאובחנים מיעוט מי שפיר או היצרות כל' הדם בלבד העובר, יש להפסיק את הטיפול באספירין קרדיו מיד. אם הינך זוקקה לטיפול במשך יותר מכמה ימים, הרופא עשוי להמליץ על ניטור הדוקן יותר (בדגש על כמות מי השפיר וכלי הדם בלבד העובר).

## הנקה

חומרה אצטיל סליצילית והמטבולייטים שלה עוברים בכמותות קטנות לחלב אם. לא דוחו עד היום השפעות שליליות על התינוק ולכן אין צורך להפסיק להנוק כל עוד שהמינון היומי אינו עולה על 150 מ"ג. יחד עם זאת בצריכה של מינונים גבוהים יותר (מעל 150 מ"ג ליום), יש להפסיק את ההנקה.

**נהיגה ושימוש במכונאות**  
אין צורך לנתקות באמצעות זירות מיוחדות.

**מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה**  
התרופה מכילה פחות מ-1 מילימול נתרן (23 מ"ג) בכל טבליה, כך שהיא נחשבת 'נטולת נתרן'.

## 3. כיצד תשתמש בתרופה?

עליך לבדוק עם הרופא או הרוקח אם אין בטוח בנוגע למינון ואופן הטיפול בתכשיר.  
המינון המקביל בדרך כלל הוא:  
טבליה אחת ליום.  
**אין לעبور על המנה המומלצת.**

- יש לבלווע את הטבליה בשלהי התוודה עם הרבה מים לפחות חצי שעה לפני ארוחה.

**משך הטיפול:**  
אספירין קרדיו נועד לשימוש ארוך-טווח. על הרופא המתפל לקבע אתמשך הטיפול.

- צורת הנטיילה:**
- אין לעוזז או לשבור את הטבליה כיוון שהתרופה בעלת ציפוי אנטרי (מגן).
  - אין להחזיק את התרופה בפה מעבר לזמן הדרוש לטבלייתה.

**אם נטלת בטיעות מינון גבוהה יותר**  
סחרורות וצלצולים באזניים יכולים להיות סימנים להרעלת חמורה, במוחיד ילדים ובחולמים קשיים.  
יש לידע מיד את הרופא אם אתה חשש שנטלת מנת יתר. הרופא יחליט לגבי אילו אמצעים יש לנתקות לפוי מידת מנת יתר שnellקחה.  
אם נטלת מנת יתר או אם בטיעות בעלILD מן התרופה, פונה מיד לרופא או לחדר מין של בית חולים והבא אריזת התרופה איתך.

### אם שכחת ליטול את התרופה

אם שכחת ליטול תרופה זו בזמן הקצוב, יש להמשיך ליטול את התרופה כפי שכותב מעלה בפרק 3 "כיצד תשתמש בתרופה?", או כפי שנקבע על-ידי הרופא, אך בשום אופן אין ליטול שתי מנת בידך כדי לפצות על מנת שנשכחה.

**אם אתה מפסיק ליטול את התרופה**  
אין להפסיק ליטול אספירין קרדיו ללא התייעצות עם הרופא.

**אין ליטול תרופות בחושר!** בדוק התווית והמנה בכל פעם שהינך נוטל תרופה. הרכב משקפיים אם הינך זקוק להם.

אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש בתרופה, היועץ ברופא או ברוקח.

## 4. תופעות לוואי

כמו בכל תרופה, השימוש באספירין קרדיו עלול לגרום לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים. אל תיבהל למקרא רשימת תופעות הלואוי. יתכן שלא תסבול מכך אחד מהן.

אם אתה חווה אחת מתופעות הלואאי המפורטות להלן, הפסיק ליטול אספירין קרדי וידע את הרופא, על מנת שיכל לעירך את דרגת החומרה של תופעת הלואאי ולהחליט כיצד לפעול.  
יש להפסיק את השימוש באספירין קרדי מיד עם הופעת סימנים ראשונים של רגשות יתר (ראה להלן בתופעות לוואי נדירות).

- תופעות לוואי שכיחות (תופעות שמופיעות بعد משתמש אחד מתוך 10):
- בעיות בקיבה ובמעיים כגון צרבת, בחילות והקאות, כאבי בטן ושלשול.
- איבוד דם קל בקיבה ובעיים.

תופעות לוואי שאין שכיחות (תופעות שמופיעות بعد משתמש אחד מתוך 100):

- תגובות עוריות (במקרים נדירים מאוד, תיכון התפרצויות חמורה של פריחה בעור עם מעורבות רירית וחוום (Erythema exsudativum multiforme)).
- דימום בקיבה ובמעיים. שימוש באספירין קרדי עשוי לגרום לאנמיה (בעקבות חסר בברזל) כתוצאה מאיבוד דם נסתר בקיבה ובעיים.
- כיבים בקיבה ובעיים, שבמקרים נדירים מאוד עלולים לגרום לניקוב.
- דלקת בקיבה ובעיים.

יש לפנות מיד לרופא אם אתה מבחין במצבה שחורה או הקאה דמית (סימנים של דימום רציני בקיבה, Ана ראה בהמשך סעיף "פولات נגד").

תופעות לוואי נדירות (תופעות שמופיעות بعد משתמש אחד מתוך 1,000):

- תגובות של רגשות יתר בעור, במערכות הנשימה, בקיבה ובמעיים ובעורכת הלב וכלי הדם, בייחוד בחולמים אסתטטיים. התסמינים יכולים להיות: רידה בלחץ דם, התקפי קושי בנשימה, דלקת של רירית האף, אף סתום, שוק אנטילקטטי (תגובה אלרגית חמורה וחירפה), נפיחות של הפנים, הלשון והגרון (אנגיאדמא).

תופעות לוואי נדירות מאוד (תופעות שמופיעות بعد משתמש אחד מתוך 10,000):

- עליה בערכי אנזימי הכבד.
- ליקוי בתפקודו כלות ואיספיקת כלות חריפה.
- רידה ברמות הסוכר בدم (היפוגליקמיה).
- במינונים נמוכים חומצה אצטיל סליצילית מקטינה את הפרשת חומצה אורית. מצב זה יכול לעורר התקף גאות (שיגdon) בחולמים עם נתיחה מוקדמת לכך בנסיבות מסוימות.

תופעות לוואי ששכיחותן המדעית אינה ידועה:

- כאבי ראש, סחרחות, בלבול, רידה בשמיעה או טינטון (צלצלים באוזניים) יכולים להיות סימנים למינון יתר, במיוחד בילדים ובמטופילים קשישים (ראה "אם נטלה בטיעות מינון גובה יותר").
- דווחו מקרים של דימומים חמורים כגון דימום במוח (במיוחד בחולמים עם יתר לחץ דם בלתי מבוקר או טיפול משולב עם נוגדי קריישה). מדובר בדיוחים בשכיחות נדירה עד נדירה מאוד, כאשר חלק מהמקרים היו מסכני חיים.
- התפרקות מואצת או התפרקנות של תא הדם האדום ואנמיה מסוימת בחולמים הסובלים מחוסר חמור בגלוקוז-6-פואפאט-דיאידרוגנаз (G6PD).
- דימום: דימום מהאף, דימום מהחניכיים, דימום בעור או דימומים בדרך השתן אוiber המין, ותיתקן הארכה של זמן הדימום. תופעה זו יכולה להימשך עד 8 ימים לאחר שימוש.
- כאשר קיימן נזק ברירית המעיים, עלולים להיווצר קרומיים בחול המעי שייתכן ייגרםו לחסימה.

#### פولات נגד:

יש להפסיק נטילת אספירין קרדי אם אתה חשים בתופעות המוזכרות לעיל ולידע את הרופא שיחלית באילו אמצעים יש לנ��וט, בהתאם לחומרת תופעת הלואאי.  
יש להפסיק נטילת אספירין קרדי לצמימות עם הופעת הסימן הראשון המצביע על תגובה רגשות יתר.

אם הופעה תופעת לוואי, אם אחת מתופעות הלואאי מחייבת או כאשר אתה סובל מתופעת לוואי שלא ציניה בעלוון, עיר להתייעץ עם הרופא.

ניתן לדוח על תופעות לוואי למשרד הבריאות באמצעות לחיצה על הקישור "דיווח על תופעות לוואי" עקבי טיפול רפואי" שנמצא בדף הבית של אתר משרד הבריאות ([www.health.gov.il](http://www.health.gov.il)) המפנה לטופס המופיע לדוח על תופעות לוואי, או על-ידי כניסה לקישור: <https://sideeffects.health.gov.il>

## 5. כיצד לאחסן את התרופה?

- מניע הרעללה! תרופה זו, כמו כל תרופה אחרת, יש לשמר במקום סגור מחוץ להישג ידם וטוווח ראייתם של ילדים /או תינוקות, ועל ידי כך תמנע הרעללה. אל תגרום להקהה ללא הוראה מפורשת מהרופא.
- אין להשתמש בתרופה לאחר תאריך התפוגה (exp. date) אשר מצוין על האזינה. תאריך התפוגה מתייחס ליום האחרון של אותו חודש.
- **תנאי אחסון:** יש לאחסן מתחת ל- $25^{\circ}\text{C}$ .

## 6. מידע נוסף

• נוסף על החומר הפעיל התרופה מכילה גם מרכיבים בלתי פעילים:  
Cellulose powdered, maize starch, talc, methacrylic acid-ethyl acrylate copolymer (1:1), triethyl citrate, polysorbate 80, sodium lauryl sulphate.

**כיצד נראה אספירין קרדיו ותכולת האזינה**  
טבליות אספירין קרדיו מצופות הן לבנות ועגולות.  
גודל האזיות:  
טבליות ארוזות בבליסטרים באזיות של 28, 30, 84, 90, 84, 90 ו-98 טבליות. יתכן שלא כל גודלי האזיות משווים.

**בעל הרישום&היבואן וכותבתו:**  
באייר ישראל בע"מ, רח' החרש 36, הוד השרון 45240

נערך במרץ 2024.

**מספר רישום התרופה בפנקס התרופות הממלכתי** במשרד הבריאות: 00 31982 06 143

לשם הפשטות ולהקלת הקריאה עלון זה נוסח בלשון זכר. על אף זאת, התרופה מיועדת לבני שני המינים.